

Genre du véhicule

Cyclomoteur

Fiche d'homologation No

CH 7517

Marques des véhicules P O N Y

Constructeur du cadre KTM Motor-Fahrzeugbau KG, Kronreif & Trunkenpolz, A-5230 Mattighofen / Austria Type 508 / 1

Constructeur du moteur Pichtel & Sachs AG, D-8720 Schweinfurt / D

Identification "PONY 500/1" sur la plaquette du constructeur.

Plaquette constructeur à l'avant, sur tête de direction

Numéro du cadre sur tête de direction

CM + Fiche d'homolog No sur tête de direction

Identification du moteur "508/1 A CH" "47 cm³" "SACHS" à droite, sur carter du vilebrequin, plaquette rivée *)

A partir du No de cadre 70965000 Véhicule homologué prototype

Importateur principal AMSLER & CO AG 8245 Feuerthalen

Construction du véhicule

Construction du cadre	<u>cadre en tôle d'acier emboutie</u>	Moteur			
	<u>AV= fourche télescopique; AR= ressorts hélicoïdaux</u>	Marque	<u>SACHS</u>	Type	<u>508/1 A CH</u>
Transmission	<u>mécanique</u>	Alésage	<u>38</u>	Course	<u>42</u>
Nombre de vitesses	<u>1</u>	Cylindrée	<u>47</u>		
Groupe entraînée	<u>558</u>	Puissance en CV	<u>1,17</u> **)	à U/min	<u>3900</u>
Entraînement	<u>chaîne secondaire, 11x54 dents</u>	Régime du moteur	<u>5900</u>	à 30 km/h	
Couronne fixée	<u>rivée</u>	Marque carburateur	<u>BING 85/12/...</u>	Gicleur princ.	<u>48 / 50 / 52</u>
Tour complet du pédalier	<u>3480</u>	Silencieux	<u>592 x Ø 57 / désignation CH 7517 ***)</u>		
Longueur des manivelles	<u>150</u>	Silencieux d'aspir.	<u>filtre à air sec avec élément papier</u>		
Selle/Guidon réglable	<u>dépasse 70 mm</u>	Déparasitage	<u>OCE, annexe 8, chiffres 3+4 "P"</u>		
Frein roue avant	<u>mécanique, à expansion interne</u>	Bruit			
Frein roue arrière	<u>mécanique, à expansion interne</u>	Vhc en marche	<u>67</u> dB/A à U/min	<u>5900</u>	<u>Vmax 29,8</u> km/h
Équipement suppl.	<u>porte-bagages sur le réservoir</u>	Mesure à proximité	<u>72,5</u> dB/A à U/min	<u>2850</u>	
		Mesure des gaz	<u>—</u>		

Équipement

Feu de route CEV CH 1 2920 01 / NIOX CH 1 6320 01 15 W

Feu de croisement CEV CH 1 2920 01 / NIOX CH 1 6320 01 15 W

Feu rouge ULO CH 1 0534 01 / ZKW CH 1 2607 02 2W

Catadioptre 1 (E)

Catadioptres aux pédales UNION TFP 19 / WAGNER K 10483/10486

Béquille centrale

Antivol verrou sur la direction

Puissance génératrice 17 watts

Avertisseur timbre pour cycle

Dimensions

Longueur	<u>1710</u>	Poids	
Largeur guidon	<u>620</u>	Poids à vide	<u>49</u>
Hauteur max.	<u>1100</u>	Poids garantie	<u>160</u>
Empattement	<u>1100</u>	Dimens. pneus	<u>2.1/4 - 17 +)</u>
Réservoir carburant	<u>4,5 lt.</u>	Charge avant	<u>100 / 2,5</u>
		Charge arrière	<u>100 / 2,5</u>
		pour Vmax	<u>50</u>

Indications pour le permis de circulation

Marque P O N Y Type 508 / 1 FH No CH 7517

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Identification du moteur: "CH 12" + "30 km" à gauche, en haut sur le cylindre.
- **) Moteur : avec disque en acier cémenté, avec une ouverture de 8x15 mm, soudé dans le canal d'aspiration du cylindre.
- ***) Insonorisation : 11 éléments caoutchouc insérés entre les ailettes de refroidissement du cylindre.
- +) Variante de jantes : livrable sur demande avec des jantes en alliage léger 2 1/4 - 17 "KTM".

ck
Lieu et date de l'homologation
Berne, 12.8.1977

Remplace Fiche d'homologation CH

Service fédéral d'homologation